# Hospitality Discipline 酒店及旅遊學科

The Wine & Spirit Education Trust (WSET) is the largest global provider of wine, spirits and sake qualifications. Trusted by the world's most recognised drinks organisations, WSET has led the design and delivery of wine and spirit education for five decades. With four progressive levels of study offered through a network of course providers in more than 70 countries and translated into multiple languages, WSET qualifications inspire and empower drinks professionals and enthusiasts.

葡萄酒與烈酒教育基金會(WSET)為全球最大型葡萄酒、烈酒及清酒資格認證機構。WSET設計及開辦葡萄酒和烈酒教育課程逾50年,備受全球各地認可的酒精類飲料機構信賴。WSET提供4級漸進式資格認證課程,授課內容被翻譯成多種語言以供選擇,旗下授權培訓機構遍及全球70個國家/地區。WSET資格認證課程持續啟發業內人士及愛好者,助他們提升能力。

HT4200002

Level 2 Award in Wines 葡萄酒第二級認證



Under the law of Hong Kong, intoxicating liquor must not be sold or supplied to a minor in the course of business. 根據香港法律,不得在業務過程中,向未成年人售賣或供應令人醺醉的酒類。



## Programme Objectives | 課程宗旨

This aims for beginner- to intermediate-level qualification exploring wines, suitable for industry professionals and wine enthusiasts.

This qualification is intended for beginners wishing to learn about a wide range of wines or those seeking to build on the introductory knowledge gained with the WSET Level 1 Award in Wines. To gain knowledge of the principal and regionally important grape varieties of the world, the regions in which they are grown, and the styles of wine they produce. Through a combination of tasting and theory, exploring the factors that impact style and quality and learn how to describe these wines with confidence.

本課程旨在為初級到中級資格認證課程,適合從事業內工作或葡萄酒愛好者的人士。

本認證課程為希望了解葡萄酒知識的初學者或那些已經擁有WSET葡萄酒第一級認證入門知識而又想了解 更多的學員而設。您將了解世界上主要的有地區性的葡萄品種,它們所種植的地區以及其生產的葡萄酒的 風格。通過品嚐和理論的結合,

您將探索影響風格和質量的因素,並學習如何自信地描述這些葡萄酒。

## Learning Contents | 學習內容

- How environmental factors, grape-growing, winemaking and maturation options influence the style and quality of wines made from eight principal grape varieties
- The style and quality of wines made from 22 regionally important grape varieties and produced in over 70 geographical indications (GIs) around the world
- How grape varieties and winemaking processes influence key styles of "Sparkling wines" and "Fortified wines"
- Key labelling terms used to indicate origin, style and quality
- 環境因素,葡萄種植,釀造和陳年選擇如何影響由八種主要葡萄品種製成的葡萄酒的風格和質量
- · 由22種重要地區性的葡萄品種所釀造的葡萄酒的各種風格和質量。全球70多個(地理標誌標籤)釀造的各種葡萄酒風格和質量。
- · 生產過程如何影響 『氣泡酒』 及 『強化酒 』 風格
- 用於標示原產地,風格和質量的關鍵酒標術語。

## Medium of Instruction | 授課語言

Cantonese (supplemented with English notes) | 廣東話(輔以英語教材)

## Assessment Method | 評核方法

Assessment 評核方法	Format 考核形式	Duration 時間	Pass Mark 合格要求	
Closed-book examination in English	50 multiple-choice questions	60 minutes	55% and above	
英語 閉卷考試	50條選擇題	60分鐘	55%及以上	

Upon successful completion you will receive a WSET certificate and lapel pin. 在順利完成本證書課程後,你將可獲頒WSET證書和襟章。
Specification of WSET Level 2 Award in Wines: <a href="https://www.wsetglobal.com/media/6942/wset\_l2wines\_specification\_en\_may2019.pdf">https://www.wsetglobal.com/media/6942/wset\_l2wines\_specification\_en\_may2019.pdf</a>

## Contact Hours | 上課時數

#### Total 19 hours including 60 minutes examination in 7 lessons (分7個課堂·總共 19小時 包括60分鐘考試)

	Class Schedule 課程表	Less 課堂		Date 日期		Day 星期	Time 時間	Venue 上課地點
	<b>Aug</b> 八月班	Lesson 1	第一堂	4 Aug	8月 4日	Tue 星期二	18:45-20:45	Wine and Beverage Laboratory, Institute of Vocational Education (Haking Wong) 香港專業教育學院 (黃克競) 品酒工房
		Lesson 2	第二堂	9 Aug	8月 9日	Thu 星期四	18:45-21:45	
		Lesson 3	第三堂	11 Aug	8月 11日	Tue 星期二	18:45-21:45	
		Lesson 4	第四堂	16 Aug	8月 16日	Thu 星期四	18:45-21:45	
		Lesson 5	第五堂	18 Aug	8月 18日	Tue 星期二	18:45-21:45	
		Lesson 6	第六堂	23 Aug	8月 23日	Thu 星期四	18:45-21:45	
		Lesson 7	第七堂	25 Aug	8月 25日	Tue 星期二	18:45-20:45	

## Programme Fee 學費

HK\$7,500 per person (including the WSET examination fee and not less than 48 different Wines)

- Special Offer: HK\$6,750 per person will apply to the following participants:
  - 1. VTC Staff and Alumni; or
  - 2. Graduates of wine-related courses organized by the Hospitality Discipline; or
  - 3. Early Bird

每人港幣\$7,500元 (已包括考試費及 不少於 48款葡萄酒)

- ❖ 學費優惠:每位港幣6,750元適用於以下人士:
  - 1. 職業訓練局職員及校友;或
  - 2. 酒店及旅遊學科品酒課程之修畢者;或
  - 3. 早鳥優惠

Application Deadline		截止報名日期				
Aug Cohort	7 Jul 2022	(Early Bird: before 23 Jun)	八月班:	2022年 7月 7日	(早鳥優惠: 6月 23日之前)	

Applicants MUST be aged over 18, and do not have any health problems that made them unfit for alcoholic beverage tasting. 報讀人士必須年滿 18 歲,並沒有因品嚐酒類飲品,從而造成任何健康問題。

## Application Notes 申請須知

I Please fill up this <u>application form</u> attaching with crossed cheque payable to "**Vocational Training Council**" (back of the cheque with names of applicant and programme), send by post or in-person before the closing date to the address below:

## Hospitality Discipline Room 432, Hong Kong Institute of Vocational Education (Haking Wong), 702 Lai Chi Kok Road, Cheung Sha Wan, Kowloon

#### Remarks:

- 1. Application form must be submitted with cheque together, otherwise this will NOT be processed
- 2. Cash should NOT be sent through post and dated cheques will NOT be accepted.

請填妥本<u>申請表</u>·連同劃線支票·抬頭請註明**「職業訓練局」**·支票背面請寫上申請人的姓名及課程名稱。 於課程截止報名日期前親身或郵寄至:

> 九龍長沙灣荔枝角道702號 香港專業教育學院(黃克競) 432室 酒店及旅遊學科

#### 備註:

- 1. 報名表格必須連同支票一併遞交,否則將不獲受理
- 2. 切勿郵寄現金·期票恕不接納。
- Seats are limited and applications are processed on a first-come-first-served basis.

If the minimum number of students is not reached, the course will be postponed.

由於名額有限、報名以先到先得方式進行。如未能達到最低收生人數、課程將會順延。

The admission notification will be issued a week before the commencement of the course via e-mail. Applicants who do not receive this email notification should contact us. An official receipt for their tuition fee payment will be given in the first lesson.

申請人將於開課前一星期收到確認取錄的電郵。如在開課前一星期仍未收到通知,請與我們聯絡。正式收據會於課程第一堂發出。

## Application Notes (WSET Programmes) | 申請須知 (葡萄酒與烈酒教育基金會課程)

## IV Refund and Transfer │ 退還課程費用 及 學額轉讓

Fees paid is non-refundable unless the programme cancellation, rescheduling and unsuccessful application cases. Fees paid and places enrolled are not transferable, and request for programme swapping will not be entertained. The Hospitality Discipline of Institute of Vocational Education reserves the right to cancel or reschedule the course.

除因課程取消、改期及申請不獲接納的情況外·所繳費用恕不退還。已繳學費及報名名額亦不可轉讓·並不受理申請換班及轉讓他人。香港專業教育學院酒店及旅遊學科將保留取消及重新安排課程之一切權利。

#### V Special Consideration and Reasonable Adjustment │特殊考慮 及 合理調整

For Wine and Spirit Education Trust (WSET) students have any special consideration and reasonable adjustment requests, you may send email to <a href="mailto:iveht@vtc.edu.hk">iveht@vtc.edu.hk</a> "Hospitality Discipline's In-service Programme Team" stating your name, address and contact information with full details of the complaint with supporting documents. Hospitality Discipline can arrange reasonable adjustment for special consideration as this <a href="mailto:policy">policy</a>. 對於葡萄酒與烈酒教育基金 (WSET) 會的課程學生有任何特殊考慮和合理調整需要,您可以發送電子郵件至 <a href="mailto:iveht@vtc.edu.hk">iveht@vtc.edu.hk</a> 『酒店及旅遊學科在職培訓組』,註明您的姓名、地址和聯繫信息,以及投訴的完整詳細信息和支持文件。酒店及旅遊學科為此政策可安排合理調整。

#### $\mathbf{V}$ | Complaints and Appeals | 投訴 及 上訴程序

For Wine and Spirit Education Trust (WSET) student have any complaints and appeals, you may send email to iveht@vtc.edu.hk "Hospitality Discipline's In-service Programme Team" stating your name, address and contact information with full details of the complaint with supporting documents. "The Programme Team" should acknowledge receipt of it in writing normally within 5 working days. This will be conducted an investigation into the complaint. Result of investigation would be responded in writing within 20 working days. If the response of complaint is not satisfied, you may send email for appeal to "The Programme Team Coordinator" after 5 days of receiving response. "The Programme Team Coordinator" should acknowledge receipt of it in writing normally within 5 working days. If the student is still dissatisfied, you may wish to file a complaint with WSET about the Approved Programme Provider (APP) referring to WSET's Quality Assurance Team email to qa@wsetglobal.com. 對於葡萄酒與烈酒教育基金 (WSET) 會的課程學生有任何投訴和上訴,您可以發送電子郵件至 iveht@vtc.edu.hk 『酒店及旅遊學科在職培訓組』,註明您的姓名、地址和聯繫信息,以及投訴的完整詳細信息和支持文件。『在職培訓組』通常應在 5 個工作日內以書面形式確認收到。這將對投訴的結果,您可以在收到回覆5天後再次發送電子郵件向『在職培訓組統籌員』提出申訴。『在職培訓組統籌員』通常應在 5 個工作日內以書面形式確認收到。這將對該上訴進行進一步調查。上訴調查結果將在20個工作日內作出書面回覆。若您仍不滿意結果,您可望通過向 WSET 質量保證團隊的電郵件 qa@wsetglobal.com 提交有關 特許授權培訓機構 (APP) 的投訴。

#### VII Enquiry and Feedback | 考試查詢 及 回饋

This Enquiry & Feedback Form enables candidates to request an enquiry against examination results (re-mark) and/or feedback on their scripts. An enquiry can be requested for all grades awarded; feedback can only be requested for fail grades.

此<u>查詢及回饋表</u>能夠使考生請求對考試結果(重新評分)和/或對其作答的回饋進行查詢。考生只可要求對所有被評核的等級進行查詢;並只能針對不及格的成績請求回饋。

### VIII Re-sit Fee and Application 補考費用 及 申請

Re-sit Application is only applicable to student who takes WSET's programmes in Vocational Training Council (VTC) Hospitality Discipline and unsuccessful to the exam, and it can only be applied for once. Those who fail the re-sit exam must re-take the WSET course before re-sit the exam again. Application Procedures: After confirming the exam date, student require to submit an <a href="Examination Re-sit Application Form and related fee">Examination Re-sit Application Form and related fee</a> to our Office.

申請補考只適用於曾報職業訓練局酒店及旅遊學科的WSET認證課程之不合格考生‧並只可以申請補考一次。補考不合格者‧必須重新報讀WSET®課程才可再報考。申請手續:確定考試日期後‧到本辦事處遞交<u>補考申請表及補考費用</u>。

#### IX Diversity and Equality Policy | 多元化及平等政策

The Vocational Training Council (VTC) is committed to developing, promoting and maintaining policies of equality of opportunity which creates an environment for staff, students or any other persons who have dealings with the VTC where there is no barrier to equal opportunities and no discrimination on the grounds of sex, pregnancy, breastfeeding, disability, race, marital status, family status, or sexual orientation. 職業訓練局致力制定、推廣及維持一套平等機會政策・以締造一個機會均等・以及沒有性別、懷孕、餵哺母乳、殘疾、種族、婚姻狀況、家庭崗位或性傾向歧視的環境予所有職業訓練局僱員、學生以及與職業訓練局有事務交往的人士。

#### X Personal Data Policy | 個人資料政策

VTC's policies and practices in relation to personal data and the Personal Data (Privacy) Ordinance in Hong Kong is available at <a href="http://www.vtc.edu.hk/html/en/privacy.html">http://www.vtc.edu.hk/html/en/privacy.html</a>. VTC and its member institutions intend to use your personal data provided, including your name, phone number, mobile number, email address, correspondence address and education level, to provide direct marketing information in relation to any programmes, admission and events of VTC and its member institutions, but we cannot so use your personal data without your consent. If you would like to unsubscribe from receiving the said information or update your personal data, please send your request to <a href="http://www.vtc.edu.hk/html/tc/privacy.html">iveht@vtc.edu.hk</a>. 關於職業訓練局對個人資料及香港《個人資料(私隱)條例》的政策及做法,請瀏覽<a href="http://www.vtc.edu.hk/html/tc/privacy.html">http://www.vtc.edu.hk/html/tc/privacy.html</a>。職業訓練局及其機構成員擬使用閣下提供的個人資料,包括姓名、電話號碼、手機號碼、電郵地址、通訊地址及教育程度,提供有關職業訓練局及其機構成員的任何課程、招生及活動推廣資訊。惟我們必須先得到您的同意,否則不能如此使用你的個人資料。如您日後希望停止接收上述資訊,或更改個人資料,請電郵至iveht@vtc.edu.hk。

#### Enquiry | 查詢

Tel / 電話: 2708 5394 / 2595 8478

WhatsApp: 9037 2228

Email / 電郵: iveht@vtc.edu.hk

Website / 網址: https://hospitality.vtc.edu.hk/

https://cpe.vtc.edu.hk

## Disclaimer / 免責聲明

VTC reserves the right to cancel any course, revise course content or change the offering venue(s), date and time if circumstances so warrant.

職業訓練局可因應情況取消任何課程、修正課程內容或更改上課地點、日期及時間。

